

## II

(Nezakonodajni akti)

## UREDBE

## UREDBA SVETA (EU) št. 153/2014

z dne 17. februarja 2014

## o spremembi Uredbe (ES) št. 314/2004 o nekaterih omejevalnih ukrepih proti Zimbabveju in razveljavitvi Uredbe (EU) št. 298/2013

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

osem subjektov, za katere je bila uporaba člena 6 iz Uredbe Sveta (EU) št. 298/2013 <sup>(3)</sup> že začasno odpravljen.

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 215 Pogodbe,

(5) Uredbo (EU) št. 314/2004 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.

ob upoštevanju skupnega predloga Visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko ter Evropske komisije,

(6) Podaljšanje začasne odprave iz Uredbe (EU) št. 298/2013 se izteče 20. februarja 2014, in to podaljšanje je treba določiti v tej uredbi. Zaradi pravne jasnosti bi bilo treba Uredbo (EU) št. 298/2013 razveljaviti.

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Z Uredbo Sveta (ES) št. 314/2004 <sup>(1)</sup> se izvaja več ukrepov, določenih s Sklepom Sveta 2011/101/SZVP <sup>(2)</sup>, vključno z zamrznitvijo sredstev in gospodarskih virov nekaterih fizičnih in pravnih oseb, subjektov ter organov.

(7) Da se zagotovi učinkovitost ukrepov iz te uredbe, mora ta začeti veljati na dan objave –

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

(2) Treba bi bilo podaljšati začasno odpravo omejitev potovanja in zamrznitev sredstev, ki se uporabljata za večino oseb in subjektov iz Priloge I k Sklepu 2011/101/SZVP, ter ju razširiti na dodatnih osem oseb.

## Člen 1

Uredba (ES) št. 314/2004 se spremeni:

(3) Nekateri od navedenih ukrepov spadajo na področje uporabe Pogodbe o delovanju Evropske unije, zato je predvsem zaradi zagotovitve, da jih bodo gospodarski subjekti v vseh državah članicah enotno uporabljali, za njihovo izvajanje potreben regulativni ukrep na ravni Unije.

1. V členu 6 se doda naslednji odstavek:

„4. Ukrepi iz odstavkov 1 in 2 se začasno odpravijo, v obsegu, v katerem se nanašajo na osebe in subjekte iz Priloge IV.“

(4) Uredbi (ES) št. 314/2004 bi bilo zato treba dodati posodobljeno prilogo, da se vključi osem novih posameznikov, ki bodo imeli korist od začasne odprave prepovedi iz člena 6(1) in (2) navedene Uredbe, poleg 81 oseb in

2. Priloga k tej uredbi se doda kot Priloga IV.

## Člen 2

Uredba (EU) št. 298/2013 se razveljavi.

<sup>(1)</sup> Uredba Sveta (ES) št. 314/2004 z dne 19. februarja 2004 o nekaterih omejevalnih ukrepih proti Zimbabveju (UL L 55, 24.2.2004, str. 1).

<sup>(2)</sup> Sklep Sveta 2011/101/SZVP z dne 15. februarja 2011 o omejevalnih ukrepih proti Zimbabveju (UL L 42, 16.2.2011, str. 6).

<sup>(3)</sup> Uredba Sveta (EU) št. 298/2013 z dne 27. marca 2013 o spremembi Uredbe (ES) št. 314/2004 o nekaterih omejevalnih ukrepih proti Zimbabveju (UL L 90, 28.3.2013, str. 48).

*Člen 3*

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 17. februarja 2014

*Za Svet*  
*Predsednik*  
A. TSAFTARIS

---

## PRILOGA

## „PRILOGA IV

## Seznam oseb in subjektov iz člena 6(4)

## I. Osebe

	Ime (in vsi vzdevki)
1.	Abu Basutu, Titus Mehliwa Johna
2.	Bonyongwe, Happyton Mabhuya
3.	Buka (tudi Bhuka), Flora
4.	Bvudzijena, Wayne
5.	Charamba, George
6.	Chidarikire, Faber Edmund
7.	Chigwedere, Aeneas Soko
8.	Chihota, Phineas
9.	Chihuri, Augustine
10.	Chinamasa, Patrick Anthony
11.	Chindori-Chininga, Edward Takaruza
12.	Chinotimba, Joseph
13.	Chipwere, Augustine
14.	Chiwenga, Constantine
15.	Chombo, Ignatius Morgan Chiminya
16.	Dinha, Martin
17.	Goche, Nicholas Tasunungurwa
18.	Gono, Gideon
19.	Gurira, Cephas T.
20.	Gwekwerere, Stephen (tudi Steven)
21.	Kachepa, Newton
22.	Karakadzai, Mike Tichafa
23.	Kasukuwere, Saviour
24.	Kazangarare, Jawet
25.	Khumalo, Sibangumuzi
26.	Kunonga, Nolbert (tudi Nobert)

	Ime (in vsi vzdevki)
27.	Kwainona, Martin
28.	Langa, Andrew
29.	Mabunda, Musarashana
30.	Machaya, Jason (tudi Jaison) Max Kokerai
31.	Made, Joseph Mtakwese
32.	Madzongwe, Edna (tudi Edina)
33.	Maluleke, Titus
34.	Mangwana, Paul Munyaradzi
35.	Marumahoko, Reuben
36.	Masuku, Angeline
37.	Mathema, Cain Ginyilitshe Ndabazekhaya
38.	Mathuthu, Thokozile (tudi Sithokozile)
39.	Matibiri, Innocent Tonderai
40.	Matiza, Joel Biggie
41.	Matonga, Brighton (tudi Bright)
42.	Mhandu, Cairo (tudi Kairo)
43.	Mhonda, Fidellis
44.	Midzi, Amos Bernard (Mugenva)
45.	Mnangagwa, Emmerson Dambudzo
46.	Mohadi, Kembo Campbell Dugishi
47.	Moyo, Jonathan Nathaniel
48.	Moyo, Sibusio Bussie
49.	Moyo, Simon Khaya
50.	Mpofu, Obert Moses
51.	Muchena, Henry
52.	Muchena, Olivia Nyembesi (tudi Nyembezi)
53.	Muchinguri, Oppah Chamu Zvipange
54.	Mudedede, Tobaiwa (tudi Tonneth)
55.	Mujuru, Joyce Teurai Ropa
56.	Mumbengegwi, Simbarashe Simbanenduku
57.	Murerwa, Herbert Muchemwa

	Ime (in vsi vzdevki)
58.	Musariri, Munyaradzi
59.	Mushohwe, Christopher Chindoti
60.	Mutasa, Didymus Noel Edwin
61.	Mutezo, Munacho Thomas Alvar
62.	Mutinhiri, Ambros (tudi Ambrose)
63.	Mzembi, Walter
64.	Mzilikazi, Morgan S.
65.	Nguni, Sylvester Robert
66.	Nhema, Francis Chenayimoyo Dunstan
67.	Nyanhongo, Magadzire Hubert
68.	Nyikayaramba, Douglas
69.	Nyoni, Sithembiso Gile Glad
70.	Rugeje, Engelbert Abel
71.	Rungani, Victor Tapiwa Chashe
72.	Sakupwanya, StanleyUrayayi
73.	Savanhu, Tendai
74.	Sekeramayi, Sydney (tudi Sidney) Tigere
75.	Sekeremayi, Lovemore
76.	Shamu, Webster Kotiwani
77.	Shamuyarira, Nathan Marwirakuwa
78.	Shiri, Perence (tudi Bigboy) Samson Chikerema
79.	Shungu, Etherton
80.	Sibanda, Chris
81.	Sibanda, Jabulani
82.	Sibanda, Misheck Julius Mpande
83.	Sibanda, Phillip Valerio (tudi Valentine)
84.	Sigauke, David
85.	Sikosana, (tudi Sikhosana), Absolom

	Ime (in vsi vzdevki)
86.	Tarumbwa, Nathaniel Charles
87.	Tomana, Johannes
88.	Veterai, Edmore
89.	Zimondi, Paradzai Willings

**II. Subjekti**

	Ime
1.	Cold Comfort Farm Trust Co-operative
2.	Comoil (PVT) Ltd
3.	Famba Safaris
4.	Jongwe Printing and Publishing Company (PVT) Ltd (tudi Jongwe Printing and Publishing Co., tudi Jongwe Printing and Publishing Company)
5.	M & S Syndicate (PVT) Ltd
6.	OSLEG Ltd (tudi Operation Sovereign Legitimacy)
7.	Swift Investments (PVT) Ltd
8.	Zidco Holdings (tudi Zidco Holdings (PVT) Ltd)